

**RÉSULTATS DES VOTES**

<b>Signification des abréviations et symboles</b>	
+	adopté
-	rejeté
↓	caduc
R	retiré
AN (... , ... , ...)	vote par appel nominal (voix pour, voix contre, abstentions)
VE (... ,... ,...)	vote électronique (voix pour, voix contre, abstentions)
div	vote par division
vs	vote séparé
am	amendement
AC	amendement de compromis
PC	partie correspondante
S	amendement suppressif
=	amendements identiques
§	paragraphe
art	article
cons	considérant
PR	proposition de résolution
PRC	proposition de résolution commune
SEC	vote secret

## 1. Deuxième réunion des Parties à la Convention d'Aarhus

*Proposition de résolution*

*B6-0277/2005*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b><i>Proposition de résolution (B6-0277/2005)</i></b> <b><i>Commission de l'environnement</i></b>					
§ 4, tiret 1	1	Verts/ALE et SCHEELE	AN	-	234,276,18
§ 4, après tiret 3	2	Verts/ALE et GUE/NGL		-	
<b><i>vote: résolution (ensemble)</i></b>				+	

*Demandes de vote par appel nominal*

Verts/ALE: am 1

## 2. Changements climatiques

*Proposition de résolution*

*B6-0278/2005*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b><i>Proposition de résolution B6-0278/2005</i></b> <b><i>commission de l'environnement</i></b>					
§ 11	§	<b><i>texte original</i></b>	div		
			1/AN	+	529,11,14
			2/AN	-	244,282,14
<b><i>vote: résolution (ensemble)</i></b>				+	

*Demandes de vote par division*

PPE-DE:

### **§ 11**

*1ère partie:* le texte dans son ensemble à l'exclusion des mots "via des sanctions commerciales compatibles avec les règles de l'OMC, par exemple"

*2ème partie:* ces termes

*Demandes de vote par appel nominal*

Verts/ALE § 11

## 3. Situation au Soudan

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b>Proposition de résolution commune RC-B6-0300/2005 (PPE-DE, PSE, Verts/ALE, ALDE et GUE/NGL)</b>					
après le § 8	1	Verts/ALE		-	
après le § 9	2	UEN		+	
après le § 11	3	UEN		+	
	4	ALDE		-	
après le § 19	5	GUE/NGL		+	
§ 20	§	<b>texte original</b>	div		
			1	+	
			2	+	
§ 23	6	GUE/NGL		-	
<b>vote: résolution (ensemble)</b>				+	
<b>propositions de résolution des groupes politiques</b>					
B6-0300/2005		PSE		↓	
B6-0301/2005		Verts/ALE		↓	
B6-0302/2005		GUE/NGL		↓	
B6-0303/2005		PPE-DE		↓	
B6-0304/2005		UEN		↓	
B6-0305/2005		ALDE		↓	

*Demandes de vote par division***ALDE, GUE/NGL:****§ 20***1ère partie:* "demande à la Commission européenne... organisations humanitaires"*2ème partie:* "souligne que le gouvernement... la Cour pénale internationale;"**4. Situation au Kirghizistan et en Asie centrale**

*Propositions de résolution*

*B6-0295/2005, B6-0296/2005, B6-0297/2005, B6-0298/2005, B6-0299/2005, B6-0306/2005*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b>Proposition de résolution commune RC-B6-0295/2005 (PPE-DE, PSE, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL et UEN)</b>					
§ 6	2	PPE-DE		+	
cons D	1	PPE-DE		+	
<b>vote: résolution (ensemble)</b>				+	
<b>propositions de résolution des groupes politiques</b>					
B6-0295/2005		GUE/NGL		↓	
B6-0296/2005		Verts/ALE		↓	
B6-0297/2005		ALDE		↓	
B6-0298/2005		UEN		↓	
B6-0299/2005		PSE		↓	
B6-0306/2005		PPE-DE		↓	

**5. Futur de l'Europe soixante ans après la seconde guerre mondiale**

*Proposition de résolution*

*B6-0290/2005*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b>Proposition de résolution de 6 groupes politiques (PPE-DE, PSE, ALDE, Verts/ALE, IND/DEM et UEN) (B6-0290/2005/rev)</b>					
§ 1	§	<i>texte original</i>	div		
			1	+	
			2/AN	+	433,48,35
§ 5	§	<i>texte original</i>	div		
			1	+	

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
			2/AN	+	437,73,11
§ 6	6	<i>texte original</i>	div		
			1	+	
			2/AN	+	466,40,18
§ 7	§	<i>texte original</i>	div		
			1/AN	+	429,61,15
			2/AN	+	349,147,14
§ 8	§	<i>texte original</i>	AN	+	438,75,14
cons A	§	<i>texte original</i>	div		
			1	+	
			2/AN	+	463,29,27
cons D	§	<i>texte original</i>	div		
			1	+	
			2/AN	+	460,47,14
cons G	§	<i>texte original</i>	div		
			1	+	
			2/AN	+	452,44,15
cons J	§	<i>texte original</i>	div		
			1	+	
			2/AN	+	438,70,14
<b>vote: résolution (ensemble)</b>			AN	+	463,49,33

*Demandes de vote par appel nominal*

PPE-DE: § 7 et vote final

UEN: vote final

IND/DEM: §§ 7 et 8, cons. A (2ème partie), cons. D (2ème partie), cons. G (2ème partie), cons. J (2ème partie), § 1 (2ème partie), § 5 (2ème partie), § 6 (2ème partie)

*Demandes de vote séparé*

PPE-DE: § 8 et cons. J

*Demandes de vote par division*

ALDE:

**§ 7**

*1ère partie:* "souligne que le processus d'intégration européenne... sur le continent européen"

*2ème partie:* "tant dans les pays... qu'en Espagne, au Portugal et en Grèce;"

IND/DEM

**cons. A**

*1ère partie:* le texte dans son ensemble à l'exclusion des termes "suite à"

*2ème partie:* ces termes

**cons D**

*1ère partie:* le texte dans son ensemble à l'exclusion des termes "Européenne"

*2ème partie:* ce terme

**cons G**

*1ère partie:* le texte dans son ensemble à l'exclusion des termes "Stalinienne"

*2ème partie:* ce terme

**cons J**

*1ère partie:* le texte dans son ensemble à l'exclusion des termes "du processus d'intégration européenne et"

*2ème partie:* ces termes

**§ 1**

*1ère partie:* "souligne combien il importe... sans vérité et sans mémoire;"

*2ème partie:* "souligne, dans le même temps, que... surmonter les atrocités du passé;"

**§ 5**

*1ère partie:* le texte dans son ensemble à l'exclusion des mots "événement qui démontre l'union toujours plus étroite de nos nations et de nos citoyens," et du mot "européenne"

*2ème partie:* l'ensemble de ces termes

**§ 6**

*1ère partie:* "se félicite du fait que les États et les peuples d'Europe centrale et orientale... ou sous le joug d'autres dictatures communistes"

*2ème partie:* "se félicite de l'unification de l'Allemagne... aient rejoint ou s'apprêtent à rejoindre bientôt l'Union européenne;"

**6. État prévisionnel du Parlement européen pour 2006**

*Rapport:* *DOMBROVSKIS*

*(A6-0106/2005)*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
§ 16	3	PPE-DE	VE	+	274,235,34
§ 19	§	<i>texte original</i>	div		
			1	+	

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
			2/AN	+	487,18,46
§ 21	4	PPE-DE		+	
§ 22	§	<i>texte original</i>	vs	+	
§ 23	5	PPE-DE		-	
	§	<i>texte original</i>	vs	-	
§ 28	1	Verts/ALE	AN	+	279,226,7
	§	<i>texte original</i>		↓	
§ 29	2	Verts/ALE	VE	+	296,249,7
	§	<i>texte original</i>	div	↓	
<b>vote: résolution (ensemble)</b>				+	

*Demandes de vote séparé*

PPE-DE: § 22  
PSE, Verts/ALE, ALDE: § 23

*Demandes de vote par appel nominal*

PPE-DE: am 1  
IND/DEM: § 19 (2ème partie)

*Demandes de vote par division*

IND/DEM:

**§ 19**

*1ère partie:* "constate que les propositions concernant des nouveaux postes... ont été reportées jusqu'à la première lecture, ce qu'il juge fâcheux;"

*2ème partie:* "prend acte de la proposition de revaloriser 48 postes au sein des groupes politiques: 4 A\*12 en A\*13, 2 A\*11 en A\*12, 2 A\*10 en A\*11, 2 A\*6 en A\*9, 2 A\*8 en A\*9, 1 A\*5 en A\*6, 7 B\*10 en B\*11, 1 B\*8 en B\*9, 5 B\*7 en B\*8, 3 B\*6 en B\*7, 2 B\*5 en B\*6, 2 B\*3 en B\*4, 12 C\*6 en C\*7, 2 C\*2 en C\*3, 1 C\*1 en C\*2;"

**7. Evaluation du Cycle de Doha suite à l'accord de l'OMC du 1er août 2004**

*Rapport:* MORENO SÁNCHEZ (A6-0095/2005)

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
§ 1	10	GUE/NGL	AN	-	83,454,13
§ 2	11	GUE/NGL	AN	-	82,452,15

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
après le § 2	12	GUE/NGL		-	
§ 5	7	PSE		+	
§ 14	13	GUE/NGL	AN	-	98,449,7
§ 15	14	GUE/NGL	AN	-	87,455,7
après le § 17	5	Verts/ALE	AN	-	64,461,21
après le § 18	3	Verts/ALE	AN	-	87,455,10
§ 21	15	GUE/NGL		-	
§ 22	16	GUE/NGL	AN	-	74,469,6
	6/rev2	PSE		R	
	9	KADER ARIF eo	AN	-	237,283,16
	2	PPE-DE	AN	-	241,298,15
§ 24	17	GUE/NGL	AN	-	85,459,6
§ 30	18	GUE/NGL	AN	-	70,450,28
après le § 31	4	Verts/ALE	AN	-	84,460,5
§ 32	8	PSE		+	
cons I	1	PPE-DE		+	
<b>vote: résolution (ensemble)</b>			AN	+	437,94,12

*Demandes de vote par appel nominal*

Verts/ALE : ams 2, 3, 4, 5, 6, et 9

PPE-DE: vote final

GUE/NGL: ams 10, 11, 13, 14, 16, 2, 9, 17, 18 et vote final

M. Kader Arif eo : am 9

**8. Stratégie d'information et de communication de l'Union européenne**

*Rapport: HERRERO-TEJEDOR (A6-0111/2005)*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
-------	----	--------	-------------	------	-----------------------------------



Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
§ 1	7	IND/DEM		-	
§ 2	8	IND/DEM		-	
après le § 2	3	ALDE		+	
§ 3	9	IND/DEM		-	
§ 4	10	IND/DEM	AN	-	83,441,12
§ 5	11D	IND/DEM	AN	-	52,451,32
§ 6	12	IND/DEM	AN	-	43,473,15
§ 9	1S= 13S=	Verts/ALE IND/DEM	AN	-	113,388,27
§ 10	14	IND/DEM		-	
§ 11	31	PPE-DE	div		
			1	+	
			2	+	
	§	<i>texte original</i>		↓	
§ 20	15S	IND/DEM	AN	-	111,354,40
§ 21	16	IND/DEM		-	
§ 22	32S	PPE-DE		R	
§ 23	17	IND/DEM		-	
§ 26	18S	IND/DEM		-	
	33	PPE-DE		+	
§ 31	19	IND/DEM	AN	-	84,430,13
§ 32	20	IND/DEM		-	
§ 34	21	IND/DEM		-	
§ 36	§	<i>texte original</i>	AN	+	477,39,14
§ 37	22S= 34S=	IND/DEM PPE-DE	AN	+	503,19,3

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
§ 38	29	PPE-DE		+	
§ 39	23	IND/DEM		-	
§ 40	24	IND/DEM		-	
§ 41	25S	IND/DEM		-	
§ 42	26	IND/DEM		-	
après le § 44	30	PPE-DE		+	
§ 45	27S	IND/DEM		-	
§ 47	28	IND/DEM		-	
	2	Verts/ALE		-	
cons B	4	IND/DEM	AN	-	95,384,37
cons C	5	IND/DEM		-	
cons E	6	IND/DEM		-	
<b>vote: résolution (ensemble)</b>			AN	+	398,54,55

*Demandes de vote par division*

PSE:

**am 31**

*1ère partie:* le texte dans son ensemble à l'exclusion des mots "notamment les programmes "Média", "Jeunesse", "Culture" ou "Éducation",

*2ème partie:* ces termes

*Demandes de vote par appel nominal*

Verts/ALE ams 1, 4 et 11

IND/DEM: ams 10, 12, 13, 15, 19, 22, § 36 et vote final

**9. Togo**

*Motions for resolution*

*B6-0282/2005, B6-0285/2005, B6-0288/2005, B6-0311/2005, B6-0312/2005, B6-0314/2005*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b>Proposition de résolution commune RC-B6-0282/2005 (PPE-DE, PSE, Verts/ALE, GUE/NGL et UEN)</b>					

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b>vote: résolution (ensemble)</b>			AN	+	56,3,4
<b>propositions de résolution des groupes politiques</b>					
B6-0282/2005		PSE		↓	
B6-0285/2005		Verts/ALE		↓	
B6-0288/2005		GUE/NGL		↓	
B6-0311/2005		ALDE		↓	
B6-0312/2005		PPE-DE		↓	
B6-0314/2005		UEN		↓	

*Demandes de vote par appel nominal*

PPE-DE: vote final

#### 10. Violations des droits de l'homme et de la démocratie dans la République de Mari El de la Fédération de Russie

*Propositions de résolution*

*B6-0283/2005, B6-0286/2005, B6-0291/2005, B6-0292/2005, B6-0294/2005, B6-0316/2005*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b>Proposition de résolution commune RC-B6-0283/2005 (PPE-DE, PSE, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL et UEN)</b>					
<b>vote: résolution (ensemble)</b>				+	§3 modifié oralement
<b>propositions de résolution des groupes politiques</b>					
B6-0283/2005		PSE		↓	
B6-0286/2005		GUE/NGL		↓	
B6-0291/2005		Verts/ALE		↓	
B6-0292/2005		ALDE		↓	
B6-0294/2005		UEN		↓	
B6-0316/2005		PPE-DE		↓	

M. Kéram a présenté un amendement oral au paragraphe 3: "4 février 2005" remplacé par "19 décembre 2004"

## 11. Situation des droits de l'homme en Birmanie/Myanmar

*Propositions de résolution*

*B6-0284/2005, B6-0287/2005, B6-0289/2005, B6-0293/2005, B6-0313/2005, B6-0315/2005*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b>Proposition de résolution commune RC-B6-0284/2005 (PPE-DE, PSE, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL et UEN)</b>					
<b>vote: résolution (ensemble)</b>			AN	+	65,0,3
<b>propositions de résolution des groupes politiques</b>					
B6-0284/2005		PSE		↓	
B6-0287/2005		GUE/NGL		↓	
B6-0289/2005		Verts/ALE		↓	
B6-0293/2005		ALDE		↓	
B6-0313/2005		PPE-DE		↓	
B6-0315/2005		UEN		↓	

*Demandes de vote par appel nominal*

PPE-DE

## 12. Sécheresse en Espagne

*Propositions de résolution*

*B6-0307/2005, B6-0308/2005, B6-0309/2005, B6-0310/2005*

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
<b>Proposition de résolution commune RC-B6-0307/2005 (PPE-DE, PSE, ALDE, GUE/NGL et UEN)</b>					
après le § 1	1	GUE/NGL		-	
§ 2	§	<b>texte original</b>	vs	+	
§ 4	§	<b>texte original</b>	vs	+	
§ 6	§	<b>texte original</b>	vs	+	
après le § 11	2	Verts/ALE	AN	-	17,48,3

Objet	n°	Auteur	AN, etc.	Vote	Votes par AN/VE - observations
après le § 18	3	ALDE	AN	-	12,55,1
<b>vote: résolution (ensemble)</b>				+	
<b>propositions de résolution des groupes politiques</b>					
B6-0307/2005		PPE-DE		↓	
B6-0308/2005		GUE/NGL		↓	
B6-0309/2005		PSE		↓	
B6-0310/2005		ALDE		↓	

*Demandes de vote par appel nominal*

Verts/ALE am 2

ALDE: am 3

*Demandes de vote séparé*

ALDE: §§ 2, 4 et 6